

## UVOD

Zahvaljujemo što ste izabrali proizvod tvrtke De'Longhi. Molimo vas da posvetite nekoliko minuta čitanju ovih uputa za uporabu kako biste izbjegli opasne situacije ili oštećenja uređaja.

## Simboli koji se koriste u ovim uputama

Važna upozorenja označena su dolje navedenim simbolima.

Važno je pridržavati se upozorenja.

U slučaju nepridržavanja upozorenja postoji opasnost od električnog udara, teških ozljeda, opekline, požara ili oštećenja uređaja.



### **Opasnost!**

Nepridržavanje upozorenja može uzrokovati po život opasne ozljede uslijed strujnog udara.



### **Oprez**

Nepridržavanje upozorenja može uzrokovati ili je uzrok po život opasnih ozljeda ili oštećenja uređaja.



### **Opasnost od opekline!**

U slučaju nepridržavanja uputa moguće su oparotine ili opekline.



### **Napomena:**

Ovaj simbol označava važne savjete i informacije za korisnika.

## VAŽNA UPOZORENJA

### **Sigurnosna upozorenja**



### **Opasnost!**

- Da biste izbjegli rizik od strujnog udara, nemojte uranjati električne dijelove, postolje s utikačem ili kuhalo u vodu ili drugu tekućinu. Nemojte koristiti u kupaonici ili u blizini izvora vode. Ne upotrebljavajte u vanjskim prostorima.
- Iskopčajte utikač iz električne utičnice kad uređaj nije u uporabi i prije čišćenja.  
Prije čišćenja ostavite kuhalo da se ohladi.
- Ne upotrebljavajte uređaj ako su vam ruke mokre.
- Ne stavljajte pribor u kuhalo. Uporaba dijelova koje nije predvidio proizvođač može uzrokovati požar, električne opekline ili ozljede.



### **Oprez!**

- Uređaj je namijenjen isključivo za kuhanje vode. Svaka druga uporaba smatra se neprikladnom i stoga opasnom. Proizvođač odvija svaku odgovornost za eventualne štete nastale neadekvatnom, nepravilnom ili neodgovornom uporabom i/ili zbog popravaka koje su izvršile neovlaštene osobe.
- Ovaj uređaj namijenjen je isključivo za uporabu u domaćinstvu. Nije namijenjen za uporabu u: kuhinjskim prostorijama u trgovinama, uredima i drugim radnim prostorima, agroturističkim gospodarstvima, hotelima, motelima i drugim smještajnim objektima, sobama za iznajmljivanje.
- Pri izlivanju pazite da previše ne naginjete kuhalo. Voda bi mogla ući u mehanizam prekidača za uključivanje.
- Ovaj uređaj smiju koristiti djeca od 8 ili više godina starosti i osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili s nedostatkom iskustva ili znanja, pod uvjetom da ih se pažljivo nadzire ili im se daju upute o sigurnoj uporabi

uređaja te da su svjesni postojećih rizika. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje ne smiju provoditi djeca osim ako su starija od 8 godina i ako ih se nadzire. Uređaj i kabel držite dalje od dohvata djece mlađe od 8 godina.

- Ako se uređaj koristi u blizini djeteta, potreban je poseban nadzor.
  - Kuhalo ne upotrebljavajte na kosoj površini.
  - Nemojte upotrebljavati kuhalo u slučaju oštećenja električnih dijelova ili utikača, u slučaju neispravnog rada ili kvara.
- Da biste izbjegli opasnosti, uređaj odnesite u ovlašteni servis radi eventualnog popravka.



## **Opasnost od opeklina!!**

- Ne dodirujte vruće dijelove kao što je tijelo ili poklopac kuhala. Koristite se dugmadi ili ručkama.
- **Ne skidajte poklopac tijekom kuhanja.**
- U unutrašnjosti kuhala voda dugo ostaje vruća, čak i nakon faze kuhanja i može uzrokovati opeklinae. Preporučujemo da kuhalo držite dalje od ruba radne ploče i izvan dohvata djece.
- Pazite da električni dijelovi kuhala ne vise s ruba stola ili radne ploče.
- Izbjegavajte kontakt s parom koja izlazi iz kljuna pri izlivanju i koja izlazi iz poklopca i kljuna u fazi punjenja.
- Ne približavajte kuhalo, električno postolje i druge električne dijelove vrućim površinama, pločama za kuhanje ili pećnici.
- **Korisnik ne smije sam mijenjati kabel za napajanje na ovom uređaju jer taj postupak zahtijeva uporabu posebnog alata. U slučaju**

oštećenja priključnog kabela ili ako kabel treba zamijeniti, molimo Vas da se obratite ovlaštenom servisnom centru ili za to kvalificiranom stručnjaku.

- Ako prepunite kuhalo može doći do istjecanja kipuće vode.



## **Napomena:**

- Prije punjenja skinite kuhalo s postolja.
- Nikada ne premještajte kuhalo dok je u uporabi.
- Ne upotrebljavajte kuhalo u druge svrhe osim grijanja vode.
- De'Longhi odbija svaku odgovornost u slučaju nepravilne uporabe uređaja ili nepoštovanja ovih uputa.
- Ne upotrebljavajte kuhalo bez poklopca i filtra.
- Prije uključivanja ispravno namjestite kuhalo na postolje.
- **Kuhalo koristite isključivo s električnim postoljem (i obratno).**

**CE** Ovaj uređaj usklađen je sa sljedećim direktivama EZ:

- Ovaj uređaj usklađen je s europskom Direktivom 2004/108/EZ o elektromagnetskoj kompatibilnosti.
- Materijali i pribor koji dolaze u dodir s hranom u skladu su s Uredbom (EZ) 1935/2004.

## **OPIS**

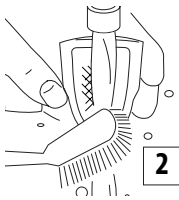
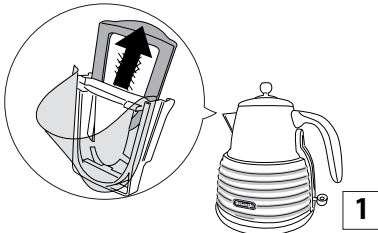
- A** Uklonjivi filter
- B** Uklonjivi poklopac
- C** Tijelo kuhala
- D** Kontrolna žaruljica (\*)
- E** Pokretno postolje 360° s držačem za kabel
- F** Utikač
- G** Prekidač za uključivanje/isključivanje
- H** Indikator razine vode

(\*) kod nekih modela žaruljica je vidljiva samo kad se pritisne prekidač ON/OFF.

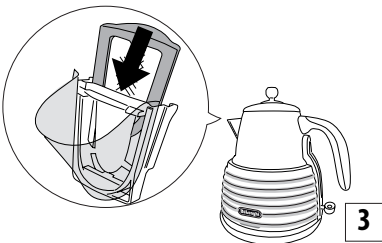
## UPORABA

### Prije uporabe

- Prije uporabe provjerite da tijekom transporta na uređaju nisu nastala oštećenja.
- Skinite omot s kühala i električnog postolja.
- Uklonite sve naljepnice s vanjskih površina osim one s tehničkim podacima.
- Uklonite filtar povlačeći ga prema gore (sl. 1) operite ga pod tekućom vodom, četkajući ga mekom četkom (sl. 2) (vidi stranicu 83 "Skidanje filtra za kamenac").



- Napunite kuhalo vodom i dovedite je do vrenja.
- Bacite vodu i isperite kuhalo hladnom vodom. Navedeni postupak provedite dva puta da biste uklonili sve ostatke iz proizvodnje i sl.
- Nakon što ste isprali kuhalo, vratite filtar (sl. 3).



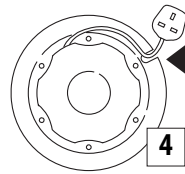
### Uporaba kühala

Zahvaljujući posebnom električnom postolju i centralnom konektoru kuhalo možete staviti na postolje pod bilo kojim kutem i s bilo kojeg položaja.

- S držača kabela na postolju povucite dovoljnu dužinu kabela da biste dosegli utičnicu koju namjeravate

koristiti (sl. 4)

- Ne ostavljajte električni kabel da visi s ruba radne površine.



### Punjenje

- Prije punjenja skinite kuhalo s postolja.
- Uklonite poklopac i napunite kuhalo do željene razine. **Uvijek napunite više od 0.3 litre vode** (razina MIN) da kuhalo ne bi ostalo bez vode tijekom uporabe; takvom neispravnom uporabom skraćuje se vijek trajanja uređaja.
- **Nemojte puniti više od 1,5 litara vode** (razina MAX).

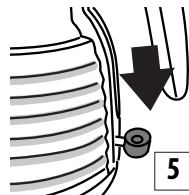


**Opasnost od opekline!!** U slučaju da previše napunite kuhalo, postoji opasnost da će voda tijekom faze kuhanja isteci i uzrokovati opekline.

- Da biste zatvorili poklopac, pritisnite na tijelo kühala dok ne čujete da je sjeo na mjesto.
- Indikator razine vode omogućava da vidite koliko vode ima u kuhalo.

### Uključivanje

- Upokčajte utikač u električnu utičnicu.
- Postavite kuhalo na električno postolje
- Spustite prekidač za uključivanje UKLJUČENO/ ISKLJUČENO (fig. 5) da biste uključili kuhalo.



- Upalit će se kontrolna žaruljica.
- Kuhalo se automatski isključuje kad voda zakuha (prekidač za uključivanje UKLJUČENO/ISKLJUČENO skoči i žaruljica se isključuje).
- Da biste isključili kuhalo prije nego voda proključa, stavite prekidač za uključivanje u položaj ISKLJUČENO,

ili jednostavno podignite kuhalo s električnog postolja – kuhalo će se isključiti a prekidač za uključivanje će se automatski vratiti u položaj ISKLJUČENO.

## Izlijevanje vode

- Maknite kuhalo s električnog postolja i pažljivo izlijte vodu. Ne naginjte kuhalo naglo ili suviše.
- Kad kuhalo skinete s postolja, na gornjoj površini postolja bit će vidljive kapljice vlage. Kondenzat na postolju je potpuno normalna pojava i ne treba vas zabrinjavati.

## SIGURNOSNE MJERE

### 1) Prekidač za automatsko uključivanje UKLJUČENO/ ISKLJUČENO

Ovo kuhalo ima prekidač za uključivanje UKLJUČENO/ ISKLJUČENO koji omogućava automatsko isključivanje kad voda dosegne stupanj vrenja.

### 2) Sigurnosni prekidač

Ako uređaj uključite s premalo vode ili bez vode, štiti ga sigurnosni sustav koji će prekinuti električno napajanje. U takvom slučaju iskopčajte kuhalo iz električne mreže i **ostavite ga da se ohladi** prije nego napunite hladnu vodu (u suprotnom bi se uređaj mogao oštetiti).

Kad se ohladi, nastaviti će s normalnim radom.

### 3) Kuhalo će se automatski isključiti ako se digne s postolja dok je uključeno.

## ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

### Čišćenje kuhala

- Prije svakog postupka čišćenja ostavite kuhalo da se potpuno ohladi i iskopčajte uređaj iz električne mreže.
- ZA ČIŠĆENJE KORISTITE SAMO VODU
- Nemojte uranjati kuhalo ili postolje u vodu.
- Za čišćenje vanjskog dijela kuhala koristite meku i vlažnu krpu, zatim osušite mekom i suhom krpom.
- NEMOJTE upotrebljavati korozivna sredstva.
- Provjerite jesu li konektori i utičnice suhi.

### Nakupine kamenca

Nakupine na kuhalu uglavnom uzrokuje kalcij karbonat (kamenac): to je bezopasan i prirodan mineral koji se nalazi u svim tipovima vode. "Tvrd" voda sadrži više kamenca od "meke" vode. Kad se voda zagrijava, minerali koje sadrži se stvrdnjavaju i ona postaje mutna. Ti minerali stvaraju tanak sloj na stranicama uređaja, komponentama i na površini vode. Na površini vode mogu se stvoriti male bijele čestice

nalik plastici. Na dijelovima kuhala kamenac stvara tvrdu bijelu "koru" koja utječe na rad uređaja i skraćuje vijek trajanja dijelova. Kad primijetite da se na vodi stvara film ili uočite kamenac na unutrašnjim stijenkama, kuhalo treba jednostavno isprati i osušiti.

### Filtar protiv kamenca

Ovo kuhalo ima filtar protiv kamenca koji sprječava da se čestice kamenca izlijevaju u napitke.

Filtar se može skinuti i oprati.

Koliko često treba uklanjati naslage kamenca s filtra ovisi o tvrdoći vode u području na kojem živite i o tome koliko često upotrebljavate kuhalo.

Filtar treba skinuti i očistiti čim primijetite naslage kamenca ili u slučaju da se smanji učinkovitost izlijevanja.

### Skidanje filtra protiv kamenca

- Ostavite kuhalo da se potpuno ohladi.
- Iskopčajte uređaj iz električne mreže.
- Provjerite jesu li vam ruke čiste i bez ostataka sapuna, kreme ili drugih proizvoda koji mogu zamutiti vodu.
- Ispraznite kuhalo i skinite poklopac. Uklonite filtar tako da ga žustro pritisnete prema dolje i povučete, a zatim povučete prema gore iz unutrašnjosti kuhala (sl. 1).
- Isperite ga pod slavinom četkajući četkom s mekim dlačicama (sl. 2).
- Ponovno postavite filtar, tako da ga povučete na mjesto s unutrašnje strane.

### Uklanjanje kamenca

Važno je redovito čistiti i uklanjati kamenac s filtra da bi se osigurao ispravan rad uređaja.

Neuklanjanje kamenca može poništiti valjanost jamstva.

- Savjetujemo da upotrijebite posebne proizvode (dostupne na tržištu) za uklanjanje kamenca iz kuhala. Pažljivo slijedite upute za uklanjanje kamenca.
- Čim primijete da se na grijaču počinju stvarati naslage kamenca, nabavite takav proizvod i provedite postupak uklanjanja kamenca s kuhala. Kad ste završili postupkom uklanjanja kamenca, nekoliko puta prokuhajte svježju vodu i ispraznite je. Uklonite sve naslage kamenca iz kuhala da ne bi došlo do oštećenja komponenata.
- Ako je potrebno ukloniti kamenac s filtra, izvadite filtar i stavite ga u kuhalo za vrijeme postupka uklanjanja kamenca.
- Prije uporabe kuhala provjerite jesu li električni dijelovi potpuno suhi.